

منشآت

فرهاد میرزا محتمدالدوله

۰ ناهید بهزادی

بازگشت به ایران هیچ مقام و منصبی به او واگذار نکرد. شاهزاده چندی بعد در سال ۱۲۹۳ق. / ۱۸۷۶م. به مدت پنج سال حاکم فارس گردید و با انضمام این ولایت به قلمرو وسیع ظل السلطان، در ۱۲۹۸ق. / ۱۸۸۰م. به تهران فراخوانده شد و در ۱۳۰۵ق. / ۱۸۸۷م. در همین شهر درگذشت.

منشآت فرهاد میرزا اول بار به دستور مظفرالدین شاه (۱۳۱۳-۱۸۹۶-۹۰۷ق. / ۱۸۶۴-۱۸۹۳م.) تصحیح و چاپ گردید. مشارالیه محمدنصر حسینی ملقب به فرستاده شیوازی را عهدهدار تصحیح و نگارش تعليقاتی بر حواشی تحریرات عمومیش نمود و فرستاد نیز که از سوی شاهزاده در زمان حکومتش در فارس - در سال ۱۲۹۳ق. - مورد توجه و عنایت قرار گرفته بود، انگشت اطاعت بر دیده منت گذاشت، که این کتاب پس از تصحیح در سال ۱۳۱۸ در بیمهی به چاپ رسید. در حدود ده سال بعد در سال ۱۳۲۷ق. این تحریرات به همراه منشآت میرزا مهدی خان استرآبادی و امیرنظام گروسی در تهران منتشر گردید. در سال ۱۳۶۹ آقای غلامرضا طباطبائی مجد با مقابله نسخه چاپ سنگی فرستاده و نسخه خطی به سال ۱۳۱۷ق. / که به بار ایشان قدیمی ترین دستنویس این منشآت می‌باشد، اقام به تصحیح و انتشار آن نمود. مصحح در پایان هر نامه با توضیح معانی کلمات و آیات و نیز زندگی برخی از شخصیت‌ها - با مراجعت به کتاب شرح حال رجال اثر مهدی بامداد - تاحدودی فهم ادبی نامه‌ها را آسان نموده است. اما در مقاله حاضر نسخه چاپ سنگی به تصحیح فرستاده مورد استفاده و استناد قرار گرفته است. چرا که علی رغم کیفیت



در باب اهمیت منشآت در تاریخ زکاری سخن بسیار رفته است، ما نیز به ذکر این نکته بسنده می‌نماییم که مکاتبات، مراسلات و دست نوشته‌ها صرف نظر از جایگاه ادبی، در فهم و قایع و رخدادهای تاریخی یک دوره به ویژه از آن رو حائز اهمیت هستند که جزئیات دقیق و گاه منحصر به فردی از امور سیاسی، اجتماعی، اقتصادی و اداری دوره مربوطه را ارایه می‌نمایند و بیانگر آراء و اندیشه‌های دولتمردان و رجال دیوانی می‌باشند.

منشآت فرهاد میرزا محتمدالدوله از جمله این تحریرات است که در مورد مسایل مختلف سیاسی، مالی و اداری قلمرو حکمرانی وی، به خصوص کردستان آگاهی‌های مفیدی در اختیار محققان و پژوهشگران می‌نهاد. حاج فرهاد میرزا محتمدالدوله پسر پانزدهم عباس میرزا نایب السلطنه فتحعلی شاه (۱۲۱۲-۱۲۵۰ق. / ۱۸۳۴-۱۸۷۷م.) در سال ۱۲۳۳ق. / ۱۸۱۷م. دیده به دنیا گشود و طی زندگی تقریباً هفتاد ساله خود به حکمرانی مناطق گوناگونی چون فارس، لرستان، خوزستان، کردستان و همدان منصب شد. اولین مقام دیوانی وی نایب حکومت لرستان بود که از سوی برادرش در سال ۱۲۵۰ق. / ۱۸۳۴م. عهدهدار آن گردید. او یک بار در ۱۲۵۳ق. / ۱۸۳۷م. که محمدشاه (۱۲۵۰-۱۲۴۴ق. / ۱۸۳۷-۱۸۴۲) عازم هرات بود و بار دیگر در ۱۲۵۵ق. / ۱۸۳۹م. در سفرش به اصفهان، پایتخت را اداره نمود و به تایب الایاله معروف گردید. در سال ۱۲۵۷ق. / ۱۸۴۱م. وی در مقام نایب حکمران به فارس اعزام شد. او در سال ۱۲۷۱ق. / ۱۸۵۴م. به دلایلی مورد غضب ناصرالدین شاه (۱۲۶۴-۱۳۱۳ق. / ۱۸۴۸-۱۸۹۶) قرار گرفته است.

**منشآت فرهاد میرزا معتمدالدوله از جمله منشآتی است که در مورد مسائل مختلف سیاسی،
مالی و اداری قلمرو حکمرانی وی به خصوص کردستان آگاهی‌های مفیدی در اختیار محققان و
پژوهشگران می‌نهد**

**حاج میرزا معتمدالدوله پسر پانزدهم عباس میرزا، نایب‌السلطنه فتحعلی شاه
(۱۲۱۲-۱۸۳۴ ق. / ۱۷۹۷-۱۲۳۳ م)، در سال ۱۲۳۳ ق. ۱۸۱۷ م. دیده
به دنیا گشود و طی زندگی تقریباً هفتاد ساله خود به حکمرانی**

**مناطق گوناگونی چون فارس،
لرستان، خوزستان، کردستان و
همدان منصوب شد**

محمدخان پسر اسحق خان قوائی در همین سال،
حمله به هرات در زمان عباس میرزا در سال ۱۲۴۹
ق. // ۱۸۳۳ م.، گوشمالی هرویان به وسیله
محمدشاه در سال ۱۲۵۲ ق. / ۱۸۳۶ م. و عزیمت به
گرگان می‌باشدند.

اساساً این بخش بیشتر شایسته توجه ادبی است
تا بررسی تاریخی، چه به نظر می‌رسد که هدف
فرهادمیرزا در این قسمت قبل از نگارش تاریخ،
سخن سرایی و پارسی گویی بوده است. که خود به
نقل از یکی از دوستانش که از سخن سرایان بلندبایه
بوده نویسد: «در پارسی، نامه نوشتن که به سخنان در
تازی آورده نیاشد دشوار است چه بیشتر سخنان در
هنگام نوشتن و گفت به تازی آمیخته شده استه
چون این سخنان را از آن یار آموزگار دردکش...»

شنیدم بخود نه پسندیدم که آن یار دمسار از این آزو
بازماند»^۱ پس قلم به دست گرفته و به تحریر این
«دادستان» پرداخته است. از این رو وقایع نگاری او در
واقع نگارش داستان تاریخی به سبک ادبی است که
از ارزش و اهمیت تاریخی چندانی ندارد. به طور مثال
فرهادمیرزا در مورد وقایع سال‌های نخست سلطنت
محمدشاه و درگیری او با مدعیان جانشینی در حدود
ده صفحه قلمفرسایی نموده بدون اینکه کمترین
خبر تاریخی در اختیار خواننده بگذارد.^۲

بخش دوم کتاب به مکاتبات و مراسلات
فرهادمیرزا اختصاص دارد. در این بخش متن چهل
و چهار نامه درج گردیده که البته تعدادی از آنها نه
انشاء شاهزاده و نه حتی مربوط به وی می‌باشدند.
چنانکه برخی از آنها از جانب مهد علیا به
اعتراض‌السلطنه ارسال شده و عمدهاً مربوط به اعطای

نامطلوب تحریر، ناخوانا بدون کلمات، تکرار لغات و
اغلاط اسلامی فراوان، مصحح با نسخ متعدد - که
البته «همه مقلوط و نامرطب» بوده‌اند - آشنازی
داشته و پس از بررسی سیار سرانجام نسخه تصحیح
شده به وسیله میرزا مهدی خان بن وکیل الدوله
شیرازی را که به نظر می‌رسد کامل ترین نسخه در
آن هنگام بوده، برگزیده است.

اما آنچه که در همه این نسخه‌ها به چشم
می‌خورد نارسانی و نقصان توضیحات در مورد
شخصیت‌ها و مضامون نامه‌ها می‌باشد که تعقیب و
بررسی تاریخی بسیاری از آنها را دشوار نموده است.
به ویژه اینکه تعدادی از این نامه‌ها در پاسخ به
مراسله دیگری ارسال شده که به جز مواردی که
فرهادمیرزا در نامه خود به آن اشاره کرده، از اصل آن
اطلاعی در دست نیست فرست قسط در چند نامه
اول به توضیح و معرفی برخی از افراد پرداخته، در
برخی دیگر صرفاً به توضیحی کلی از موضوع نامه
اکتفا کرده و در مورد بعضی از مراسلات اصلاً هیچ
شرحی ارائه ننموده است. این کاستی‌ها به خصوص

وضعیت این طوائف در آن زمان بیشتر می‌نمود.
در این نامه او نوشته است «علمون نیست که زند
و خلنج حکم امیر اصطبل را بشنوند پس...»
حواله‌جات سرکار به استاد کریم اصفهانی... همه
خیال و خواب است.»^۳

در نگاهی اجمالی، منشآت فرهاد میرزا در دو
بخش وقایع‌نگاری، و مکاتبات و مراسلات قابل
بررسی می‌باشد: بخش اول که در حدود پنجاه
صفحه از کتاب را در بر می‌گیرد به وقایع دوره
ولیعهدی پدرش عباس میرزا، سلطنت فتحعلی شاه
در نامه‌های بدون تاریخ بیشتر نمایان است، چه
على‌رغم اینکه مکاتبات به ترتیب تاریخ تنظیم
شده‌اند. اما تعیین تاریخ و شناسایی وضعیت
فرهادمیرزا در آن زمان و در ترتیجه تحقیق پیرامون
موضوع در مکاتبات بدون تاریخ چندان آسان
نمی‌باشد. به طور مثال فرهاد میرزا در نامه‌ای خطاب
به محسن میرزا امیرآخر درباره طلاقه زند و خلنج و
حواله‌جات مشارالیه به استاد کریم اصفهانی سخن به
میان آورده که بدیهی است در صورت داشتن تاریخ
امکان بررسی و کسب اطلاعات دقیق‌تر در خصوص



**منشآت فرهادمیرزا معتمدالدوله در زمینه مسائل گوناگون مالی، سیاسی و اداری و نیز مناسبات
درباریان و به ویژه در خصوص امور کردستان در سال های ۱۲۸۴-۸۷ ق. از منابع ارزشمند و
حائز اهمیت به شمار می آید**

سرحد» گزارشی از فتح اورامان که به تعبیرش «با فتح سیاست‌پل برابر بود» و از بازاری قلمه مبارکه شاه آبد در مریوان که «کمتر از فتح اورامان نبود» ارائه می‌دهد. در این گزارش از حضور افواج سه گانه قراگوزلو، خمسه و کردستان به همراه تفنگچیان بانه، سقز، مریوان و فوج افسشار در نبرد اورامان و نیز درباره طول و عرض و مواد ساختمانی قلعه مریوان و اهمیت آن برای «ولوت علیه» می‌نویسد و به ویژه افواج خمسه را که «در خدمت سبقت گزیده‌اند» مورد ستایش قرار می‌دهد.^{۱۲}

مضمون مکاتبات حسنعلی خان و فرهادمیرزا حکایت از جدال دائمی آنها در کردستان دارد. در اختلافی بین آنها بر سر فرار تعدادی سرباز فوج گروس به کردستان و تقاضای استرداد آنها از سوی حسنعلی خان، شاهزاده نامه‌ای به تاریخ ۲۲ ذیقعده ۱۲۸۴ ق. / چنین نوشته:

نوشته بودید حکم کلیه دیوان در ماده نوکر و رعیت بر این است که آنچه رعیت است قابلیه مطلق باشد که از هرجا به هرجا بخواهد بروند... و آنچه نوکر است عموماً باید مقید باشند... و ساکن همان ولایت باشند... و حکمت این حکم آن است که تا تعذر و بحسابی نباشد رعیتی که صد سال جایی و خانه و کاچال داشته باشد به جایی نمی‌رود و همین که فرار کرد معلوم است از تکاليف شاق و حواله‌جات مالاً يطاق است... از پارسال تا به حال که در ولایت مردم آسایش دیده‌اند تفرقه‌های کهنه‌اند که به خانه وطن بر می‌گردند و اغلب اهالی دهات گروس... از رعیت کردستانی است که ارباب به جهت حفظ رعیت خود اغلب سرباز را از این رعیت فراری برقرار کرده‌اند.^{۱۳}

او ضمن پذیرش تقاضای استرداد سربازان گروسی به حسنعلی خان هشدار می‌دهد که «این را هم بهانه بجویید که اگر به سمت همدان و صاین قلعه و زنجان هم رفته باشند همه را به اسم کردستان تمام کنید». ^{۱۴} فرهادمیرزا به شدت از مداخله یکی از عمل حسنعلی خان در امور کردستان موسوم به آقا عبدالحسین مؤمن که به نظر می‌رسد گروسی بوده، خشنناک و ناراضی بود. شاهزاده در پاسخ نامه ارادت حسنعلی خان، در تاریخ ۲۵ جمادی الثاني ۱۲۸۷ به مشارالیه چنین نوشته: «یقین است که بعد از ورود ولایت (گروس) دانسته‌اید که آنحرفها

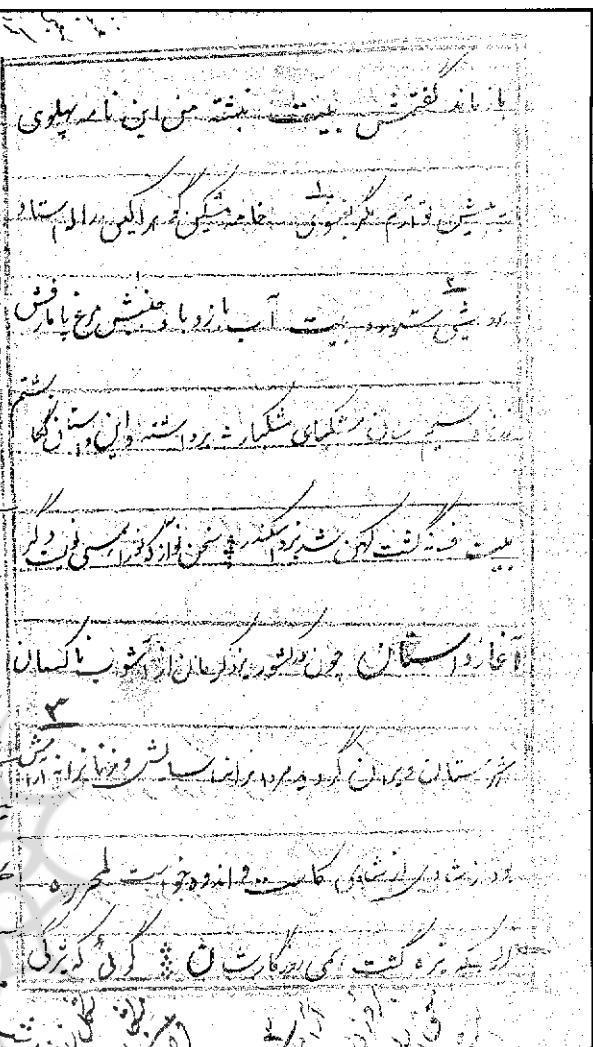
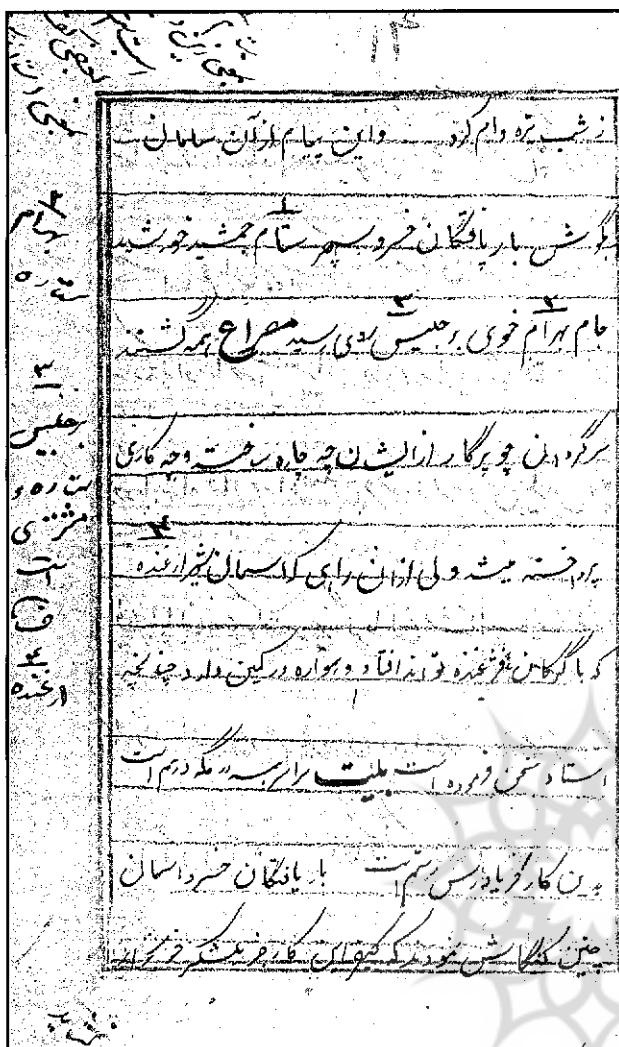
درامور کردستان پرداخته، به ویژه از این رو دارای اهمیت هستند که شاهزاده همواره در مقام دفاع از خود و نمایاندن حسن مدیریت خویش در اداره امور کردستان گزارشاتی از اوضاع این ایالت ارائه کرده است. حسنعلی خان گروسی از ایل کبودوند گروس و رئیس این فوج بود که به نظر می‌رسد به بهانه دفاع از گروسی‌ها و «قرب جوار» با کردستان در امور آن ولایت دخالت می‌نموده است.

فرهادمیرزا در نامه‌ای به تاریخ ۱۵ محرم ۱۲۸۳ ق.^{۱۵} خطاب به وی نوشته است «کردستان هم چنین شیره گلوسوز نشده که لایق این همه گفتگو و رفت و رو و کند و بو و جستجو باشد.» و در نامه‌ای دیگر با یادآوری مهریانی و صمیمیت خویش به حسنعلی خان از «ترک تازی و نیزه بازی» او در امور کردستان از بعد از انتصابش به حکومت این ولایت گله کرده است.^{۱۶} درباره نقش گروسی‌ها در مرافعه این دو در کردستان، شاهزاده در نامه‌ای مفصل به حسنعلی خان به تاریخ جمادی الاول ۱۲۸۶ ق. / ۱۸۶۹ م. نوشته، «نوشته بودید که بی‌لطفي من به عame گروسی در نظرها ثابت است» و در همین رابطه در

خلعت از سوی مشارالیها می‌باشد و بعضی نیز نامه‌هایی است که فرهادمیرزا دریافت نموده مانند نامه سلیمان سیاه غلام مهد علیا به شاهزاده که طی آن وی خواسته است سرهنگی غلامان سیاه به او واگذار گردد.

نامه‌هایی فرهاد میرزا به اعتبار نوع نامه و شخص دریافت‌کننده به دو گروه نامه‌های رسمی و شخصی - غیررسمی و به لحاظ مضمون و محتوا به مراسلات سیاسی - اداری و مالی قابل دسته‌بندی می‌باشند و از آنجا که در بررسی حاضر مضمون و محتوای نامه‌ها محل توجه است، به طور عمده به تقسیم‌بندی موضوعی آنها اعتماد شده است. در مورد مکاتبات شخصی شاهزاده باید عنوان نمود که این نامه‌ها که در چارچوب مناسبات دولتی به منظور احوالپرسی، تبریک و تهنیت و یا اظهار گله‌مندی تحریر شده، از نظر تاریخی قابل بحث نمی‌باشند. مانند: نامه به مؤیدالدوله به تاریخ رجب ۱۲۸۴ ق. که در واقع مباحثه‌ای ادبی است، نامه به حسام‌السلطنه مورخ رمضان ۱۲۸۴ در شرح بیماری اش، نامه به اخوند ملا‌محمد توک ادیب ملا‌باشی و لیعهد، نامه به یکی از اعیان در مقام نصیحته، نامه به مهدعلیا به منظور تبریک سال نو، نامه به اعتمادالسلطنه برای احوالپرسی و یا نامه به نصرت الدوله فیروز‌میرزا حاکم آذربایجان در مورد بردن عروس از تهران به تبریز.

در طبقه‌بندی موضوعی مکاتبات، بخشی از مهم‌ترین نامه‌های سیاسی شاهزاده مربوط به روزگار حکمرانی او در لرستان و کردستان می‌باشد که در آنها وی به امور سیاسی این ولایات به ویژه کردستان پرداخته است. او که در سال ۱۲۷۸ ق. / به حکومت خوزستان و لرستان اعزام شده بود، مدتی بعد از عزیمت به منطقه در نامه‌ای خطاب به احمدخان پسر عبدالحسین خان مورخ ۱۲۷۹ ق. / ۱۸۶۲ م. ضمن اظهار گله‌مندی از شرایط خود در لرستان به شرح وضعیت گروههای مختلفی چون شعراء، علماء، تجار و لشکریان در این منطقه می‌پردازد.^{۱۷} مجموعه مکاتبات فرهادمیرزا با حسنعلی خان وزیر مختار در زمان حکمرانی شاهزاده در کردستان برجهشتۀ ترین بخش منشآت مشارالیه به حساب می‌آید. این مراسلات که حداقل هفت نامه را شامل می‌گردد و به طور عمده به مداخلات حسنعلی خان



مالیات در کردستان از مشارالیه در مورد اختصاص
قسمتی از مالیات این ولایت به بازسازی قلعه مریوان
کسب تکلیف کرده است. نیز در نامهای دیگر به
علی اکبرخان مباشر جوان رود به تاریخ ۱۴ شوال
۱۲۸۵ق. از تعلل آقا محمود نامی که وظیفه گرد
کردن مالیات را بر عهده داشته شکایت می‌کند و
می‌نویسد «حال او از سوی میرزا عیسی سرورشده دار
که اگر آن مسیح بزرگوار احیای اموات داشت این
عیسی احیای مالیات خواهد کرد»^{۱۰} مورد موافذه
قرار گرفته و میرزا عبدالوهاب را برای رسیدگی به
حساب او به کردستان گسیل نموده است. فرهاد
میرزا در نامهای غیررسمی به فریدون میرزا فرماننفرما
که در پاسخ اهانت مشارالیه به خود در تاریخ
ربيع الاول ۱۲۷۰ق. تحریر و از طلاقان ارسال نموده
ضمون گله‌گزاری از فریدون میرزا به شخصی به نام
اقامهدی اشاره می‌کند که گویا از سوی او به روستای
نظر- که طبق توضیح فرست تیول فریدون میرزا
بوده - اعزام شده و در آنجا با مستوفی فرماننفرما
مواجه گشته است و فرهاد میرزا در این نامه از
مشارالیه درخواست نموده که در وصول صدمتمنی

در نگاهی اجمالی، منشات فرهاد میرزا در دو بخشن وقایع نگاری، و مکانیات و مواصلات قابل بررسی می‌باشد

نامه‌ای به حشمت‌الدوله به مناسبت تهییت انتصاب
وی به حکمرانی لرستان ضمن ارائه رهنمودهایی به
مشارالیه پیشنهاد می‌کند که شخصی به نام
حسینقلی خان والی را که در زمان انجام وظیفه او در
لرستان «در آن سرحد خوب از عهده خدمت برآمده»
نیز خود نگه دارد.
شاهزاده در بخشی دیگر از مکانیات رسمی و
غیررسمی خوش به امور مالی پرداخته است. او در
نامه‌ای به مستوفی‌الملالک مورخ ذیقده ۱۲۸۵ق.
۱۸۶۸م. ضمن ارائه گزارش از چگونگی جمع آوری

همه روایت بوده نه درایت آقا عبدالحسین هر قدر
دلیر باشد باز ملایی فقیر است آن جین ذاتی که
لازم ملایی است در طبیعت او برگز است. «او با
استناد به شکایات گروسوی‌ها از مشارالیه عبدالحسین
را تبعید نمود و اعلام کرد « فقط زمانی حاضر به
پذیرش وی است که با اعتناء و استغفار به سنجاق آید
و بعد از آن پا از جاده ملایی بیرون نگذارد که آخوند
مدرسه چه افتاده که مداخله کار رعیت و خان و
تفنگ بکند...» شاهزاده بر صاحب اختیاری
خویش در کردستان تأکید می‌ورزد و می‌نویسد: «تا در
این ولایت از دربار معدلت مدار ماموریت و اختیار دارم
نسبت به زیردستان خواه گروس یا کردستان آنچه
بدانم برغم شما به سلیقه کج و طریقه معوج مجری
خواهم داشت.»^{۱۱} در این مکاتبات همچنین شاهزاده
به نابسامانی و ضعیت کشاورزی در کردستان به
دلیل سرمزدگی و ملخ‌زدگی محصولات و نیز
نیامدن باران و نقصان آب رودها در سال ۱۲۸۷ اشاره
می‌نماید.

فرهاد میرزا در زمان حکمرانی در کردستان تا
حدودی با امور لرستان نیز مرتبط بوده است. او در

قلعه از دست داده یا فلسوی در قمار و عرسی در خمار باخته... یا خیانتی در دولت و جنایتی در ملت گذاشته یا چنان کسی است که گمان داعیه در حق او رود که به جزم ملک داری باید از عاج و اخراج بشود بالغه ایش بالله بابی بوده که در عقیده اش خلی و در طریقه اش زلی باشد.^{۱۷}

در قسمتی دیگر از این نامه او به روابط خویش با انگلیسیان که به نظر می‌رسد یکی از موارد اتهام او بوده، اشاره نموده و نوشته است «یکی اینکه خواهند فرمود فلاٹی چرا با دولت بهیه انگلیس و مأمورین سفارت راهی دارد اولاً اینکه این آشناهی در عهد شاه مرحوم^{۱۸} وقتی بندگان شاهنشاه به هرات تشریف فرما شده و این بنده را در طهران نایب فرمودند بحکم ایشان با سرجان مکاتبی داشت و پس از من که مأمور فارس شد بحکم اتحاد دولتین و قرب سرحد که دائمآ مراوده بود آشناهی و دوستی پیدا شد.^{۱۹}

در تمامی این نامه‌ها شاهزاده به طرز چشمگیری به خودنمایی و تمجید از پیغمبر ای اخلاقی و پایبندی خود به شرعیات پرداخته و گاه با قدرت از خصوصیات حکمرانی و گاه از سر ضعف از سچایی مذهبی خویش تعريف نموده است. این خصیصه به ویژه در مکاتبات وی با حسنعلی خان برای اطمینان بخشیدن به او «در آسودگی رعیت گروسوی» نمایان است، چنانکه پس از فتح اورامان فخر فروشانه می‌نویسد «خداآوند کبیر در شش روز آسمان و زمین را تقدیر فرمود. اگر این بنده حقیر این ولایت را در شش سال به تحت قاعده بیارو انشاء الله محل بحث و ابراد نمی‌ست.» او در نامه‌اش به میرزا ابوالقاسم در زمانی که از سوی شاه مغضوب شده بود نوشت «مردی فقیر و حقیر شب روز بمحارست ناموس و ممارست قاموس کشیده مشغول درس و کتابخان و بحث و آداب نه طایفه و قبیله دارم و نه واسطه و سیله نه حسد منصب دارم و نه مال بردهام و نه در صدد مرتبه و جلال بودهام.^{۲۰}

فرصت الدوله در پایان ضمن شرح نامه‌نگاری خویش با فرهاد میرزا پس از برگزاری مشارکه ای از حکومت فارس به درج نامه خود خطاب به شاهزاده مورخ ۱۲۹۹ ق. ۱۸۸۱ م. پرداخته است. در این نامه او از این که کسانی که «لارای املاک و دولت‌اند و صاحب اموال و مکنت هر سال مبالغه‌ها از دیوان اعلى به صیغه وظیفه یا مستمری» دریافت می‌کنند در حالی که «مردمان دیگر که از آغاز بلوغ الی ماشاء الله همواره عازج معارج تعليم و تعلم بوده‌اند... نه مستمری دارند نه تخفیف نه مواجب نه تشریف» گله کرده و با شرح تنگدستی و سختی معیشت خویش از شاهزاده وظیفه و مقرری تقاضا نموده است.

در ازیبابی نهایی، منشأت فرهادمیرزا معتمدالدوله که در بردازه مجموع مکاتبات وی در سال‌های ۱۲۵۲-۹۱ ق. می‌باشد - در زمینه مسائل

هديه نموده بود نوشت «ماشاء الله در زرنگی تمام هستید که سوغات طهران و مبارکباد فتح اورامان و... به یک قالیچه و بازیجه تمام می‌کنید هیهات هیهات لامواعدون تا از طوایف تغلیس و ظرافت پاریس و تنسوقات چین و تحف قسطنطین نفرستید مشکل است که اینکار صورت بگیرد.» و در همین رابطه به معاون الملک که برای رسیدگی به حساب میرزا نصرالله مأمور اذربایجان شده بود عنوان نمود «نمیدانم در این قالیچه‌ها که اشکال غریب و شترهای نجیب دارد یکی به ما نصیب خواهد شد.»^{۲۱} فرهادمیرزا در مواردی با زبان طنز به انتقاد از حکومت پرداخته است او در نامه‌ای خواندنی به شاهزاده حاجی نگارخانم در همدان مورخ شعبان ۱۲۹۱ با شرح داستان زنی به نام پریجان که «پادو اندرون و بیا و برو بیرون بود» حکومت را به استهزاء می‌گیرد. او می‌نویسد «گویا به عرض نایب الحکومه رسانده‌اند که این گیس سفید والده احتشام الدوله بوده است که مخله اهل محله است... از مصدر حکومت که مظہر خصوصت است فراشان... بر سر او مأمور شد بر حماری بی خمار سوار کرده از سنتنج بقریه دولاب فرستاده‌اند که بیست تoman هم فراشان خدمت‌انه گرفته‌اند و هر قدر محترم خاتم خواسته است که با اسب و آدم بفرستد گفته‌اند... حکم حاکم است... به جان عزیزت که هیچ ندانستم این کار از چه مأخذ است حکومتی که مایه اختلال او پریجان بشدود.»^{۲۲} در همین رابطه او در نامه‌ای به دیوان عدیله در مورد اسماعیل نامی که مدعی است برادرانش او را از ارثیه پدری محروم کرده‌اند به ریشخند می‌نویسد «خیال می‌کنم چاره این کار به دو قسم متصور‌الحصول و مظنون الوصول است یا به دم عیسیوی آن اموات را باید زنده کرد و حق او را مطالبه نمود بشرط اینکه اولاد والیه مرحومه زنده نشود چرا که حکایت پشه و باد است و باز اسماعیل خان محروم و معدوم می‌شود یا دایره باید از رعایت تاریخت کشید که در حق او رعایتی کنند.»^{۲۳}

فرهادمیرزا در سال ۱۲۷۱ ق. مورد غضب شاه قرار گرفت و به طالقان تبعید گردید در همین رابطه نامه‌ای بدون تاریخ خطاب به میرزا ابوالقاسم امام جمعه تهران درج گردیده که در آن وی به منظور شفاعت خواهی نزد شاه از او باری طلبیده است. شاهزاده این نامه را در تهران و قبل از عزیمت به طالقان تحریر نموده چرا که فکر می‌کرد «در صورتی که در طهران که میزان حق و باطل در میان است چنین تهمتی بزنند و کسی فرباد نرسد... در آن وادی اگر... مخفاقتی بدتر حادث شود» چه سازد. در این نامه او پس از شرح شکست فعالیت آشتبی جویانه سایر شفیعان مانند مهد علیا و صدراعظم برای بر سر مهر آوردن شاه می‌نویسد: عرض برسانید که تقصیر فلاٹی چیست بدعتی در دین و شنعتی در آینین نهاده یا لشکری شکست و همایون که در جزو تلامذه دارالفنون حقی داشتم... با جایار ادا نمایید.^{۲۴} و در مکاتب‌ای با حسنعلی خان گروسوی که به تهنيت فتح اورامان قالیچه‌ای به وی

که در محل مانده آقامهدی را باری رساند. چرا که «با این اوضاع آقامهدی اگر سیرت دجال را هم پیدا کند از عهده علوی نسب سفلی حسب نمی‌تواند برآید... لطف و عنایت سرکار باید شامل شود و از یک صدتومن متجاوز در محل مانده است و با این اخبار بنای طفره را گذاشته‌اند نداده‌اند که باید به دیوان همایون برسد.»^{۲۵} در مجتمعه نامه‌هایی که از مهدعلیا در منشأت فرهادمیرزا درج گردیده - که دليل آن روشن نیست - نامه‌ای بدون عنوان به تاریخ محرم ۱۲۸۳ ق. آمده که از فحوای آن به نظر فرهادمیرزا در مواردی با زبان طنز به انتقاد از حکومت پرداخته است او در نامه‌ای خواندنی به شاهزاده حاجی نگارخانم در همدان مورخ شعبان ۱۲۹۱ با شرح داستان زنی به نام پریجان که «پادو اندرون و بیا و برو بیرون بود» حکومت را به استهزاء می‌گیرد. او می‌نویسد «گویا به عرض نایب الحکومه رسانده‌اند که این گیس سفید والده احتشام الدوله مرتبه و جایگاه افراد اشاره نموده است. او در نامه‌ای رسمی به ناصرالدین شاه در تاریخ ربیع‌الثانی ۱۲۸۴ از خود در بربر شاه که او را به سبب اندک بودن هدیه‌اش به خست متهم کرده دفاع می‌کند و اینچنین می‌نویسد:

قبله عالمیان می‌داند که مال و نعمت فراوان برای امثال این بندگان یا موروشی است یا مکتبی اما... و لیمهده... ارثی برای اولاد نمانده است اما مکتبی در ضمن حکومت فارس رفت چون بنده درگاه دوسال بحکومت فارس رفت استرضاً رعیت خلاف رضای حاجی بود به آن غارتها و موارتها گرفتار شد... یقین است که این بنده با پنج شش هزار مداخل فلسوی و دویست سیصد خروار حاصل جنسی تخلواد با اشخاصی که هر سال پنجاه شصت نقد مداخل دارند بیست سی هزار جنساً حاصل برای بکند.»^{۲۶}

او که به باور خویش در زمرة افراد کم نظربری بود که می‌توانست «از هزار تoman اسماعیل خان سلامت جانی در ببرد و از هزار تoman اسماعیل خان بگفرد که طبلکاران بیچاره والی سرشان بی کلاه نماند.»^{۲۷} به پیروی از سایر شاهزادگان در هنگامی که به ذلیل برجهده داشتن حکومت کردستان از تهران دور و «بیچاره مهجور و اوارة بود» در صدد کسب سهم خویش برآمد و در نامه‌ای خطاب به اعتضادالسلطنه وزیر علوم به تاریخ ۱۲۸۵ ق. نوشت «(شاه) هرچه که هر سال عطا می‌فرمودند حتی نارنج که با رنچ از آن اشجار می‌جیده‌اند امسال در غیاب این بنده به نور چشمان فرخنده بخشیده‌اند... حالاً از شیشه گلاب و کوزه دوشاب و انار طازم آباد و هنوانه فرخ زاد گذشتیم، لااقل از آن شاهی عید همایون که در جزو تلامذه دارالفنون حقی داشتم... با جایار ادا نمایید.^{۲۸} و در مکاتب‌ای با حسنعلی خان گروسوی که به تهنيت فتح اورامان قالیچه‌ای به وی

فهرست مکاتبات

۱. نامه به فریدون میرزا فرمانفرما مورخ ۱۲۷۰، ص ۷۱-۹۲.
 ۲. به نصرالدوله فیروزمیرزا حاکم آذربایجان مورخ ۱۲۷۶، ص ۹۲-۱۱۵.
 ۳. به احمدخان پسر عبدالحسین خان از خرم آباد لرستان مورخ ۱۲۷۹، ص ۱۱۶-۱۳۱.
 ۴. نامه سلیمان سیاه غلام مهدعلیا به فرهادمیرزا، ص ۱۳۲-۱۳۵.
 ۵. به شعاعالسلطنه مورخ صفر ۱۲۸۱، ص ۴۳-۱۳۵.
 ۶. به اعتضادالسلطنه، ص ۱۴۳-۴۷.
 ۷. به محسن میرزا امیرآخر، ص ۱۴۷-۴۹.
 ۸. به میرزا سعیدخان وزیرامورخارجه، ص ۱۴۹-۵۱.
 ۹. به اعتضادالسلطنه از جانب مهدعلیا مورخ ۱۵۲-۵۵، ص ۱۲۸۱.
 ۱۰. به آخوند ملامحمد ترک ادیب ملاباشی، ص ۱۵۵-۶۱.
 ۱۱. به اعتضادالسلطنه از جانب مهدعلیا مورخ ۱۶۲-۶۵، ص ۱۲۸۲.
 ۱۲. نامه مهدعلیا به حکمران فارس مورخ ۱۶۶-۷۰، ص ۱۲۸۳.
 ۱۳. به معاون الملک مورخ ۱۲۸۲، ص ۱۷۱-۷۸.
 ۱۴. به شاه در شکارگاه جاجرد مورخ ۱۲۸۲، ص ۱۷۸-۸۴.
 ۱۵. به شاه در خراسان مورخ ربيع الثانی ۱۲۸۴، ص ۱۸۴-۹۶.
 ۱۶. به میرزا ابوطالب وزیرلرستان مورخ ۱۹۶-۲۰۰، ص ۱۲۸۴.
 ۱۷. به مؤیدالدوله مورخ رجب ۱۲۸۴، ص ۱۲۸۱-۱۲.
 ۱۸. به حسامالسلطنه مورخ رمضان ۲۱۳-۲۷، ص ۱۲۸۴.
 ۱۹. به حسنعلی خان وزیر مختار مورخ رمضان ۲۲۷-۳۸، ص ۱۲۸۴.
 ۲۰. در تعریف خاکشی، ص ۲۳۹-۴۲.
 ۲۱. به اعتضادالسلطنه از جانب مهدعلیا مورخ ۲۴۲-۴۶، ص ۱۲۸۴.
 ۲۲. به علی اکبر خان مباشر جوان رود مورخ ۲۴۶-۵۴، ص ۱۲۸۵.
 ۲۳. به اعتضادالسلطنه مورخ ذیقده ۱۲۸۵، ص ۲۵۴-۶۸.
 ۲۴. به مستوفی الممالک مورخ ذیقده ۱۲۸۵، ص ۱۲۸۵.
 ۲۵. به اعتضادالسلطنه از جانب مهدعلیا مورخ ذیحجه ۱۲۸۵، ص ۲۷۳-۸۰.
 ۲۶. به اعتضادالسلطنه مورخ ذیحجه ۱۲۸۵، ص ۲۸۰-۸۸.
 ۲۷. به مهدعلیا، ص ۲۸۸-۹۳.
 ۲۸. به حسنعلی خان وزیر مختار مورخ ۱۲۸۶، ص ۲۹۴-۳۲۱.
 ۲۹. به میرزا رضا وکیل منشی باشی مورخ رمضان ۱۲۸۶، ص ۳۲۱-۳۲.
 ۳۰. به حسنعلی خان وزیر مختار مورخ ذیقده ۱۲۸۶، ص ۳۳۱-۶۷.
 ۳۱. به میرزا سعیدخان وزیر امور خارجه، ص ۷۱-۳۶۷.
 ۳۲. به حسنعلی خان وزیر مختار مورخ ۱۵ محرم ۱۲۸۳، ص ۳۷۱-۸۱.
 ۳۳. به حسنعلی خان وزیر مختار مورخ ۲۵ ربیع الثانی ۱۲۸۷، ص ۳۸۲-۸۹.
 ۳۴. به اعتضادالسلطنه مورخ ۱۲۸۷، ص ۳۸۹-۹۳.
 ۳۵. به حسنعلی خان وزیر مختار پنجم جمادی الاول ۱۲۸۷، ص ۳۹۳-۹۵.
 ۳۶. به یکی از اعیان در مقام نصیحت ۳۹۶-۹۸.
 ۳۷. به حسنعلی خان وزیر مختار سوم ذیحجه ۱۲۸۷، ص ۴۰۷-۴۰۷.
 ۳۸. به میرزا عیسی وزیر ۲۲ جمادی الثاني ۱۲۸۸، ص ۴۰۷-۴۹.
 ۳۹. به میرزا حسین دیپرالملک ۴۱۰-۱۴.
 ۴۰. به حشمتالدوله از سندج مورخ ربيع الثاني ۱۲۹۱، ص ۴۱۴-۱۸.
 ۴۱. به دیوان عدیله، ص ۴۱۸-۲۴.
 ۴۲. به میرزا ابوالقاسم امام جمعه طهران، ص ۴۲۴-۴۰.
 ۴۳. به شاهزاده حاجی نگارخانم در همدان مورخ شعبان ۱۲۹۱، ص ۴۴۰-۴۵.
 ۴۴. به وزیر مختار (معینالملک) مورخ ۱۱ ذیقده ۱۲۹۲، ص ۴۴۵-۴۹.
 ۴۵. نامه فرستالدوله شیرازی به فرهاد میرزا مورخ ۱۲۹۹.
 پی نوشته‌ها:
 ۱. مهدی باصلاده، شرح حال رجال ایران در قرن ۱۳، ۱۲ و ۱۴ هجری، تهران، کتابفروشی زوار، ۱۳۴۷، ص ۹۲-۸۶.
 ۲. فرهاد میرزا معتمددالدوله، منشأت، به اهتمام غلامرضا طباطبائی مجده، تهران، انتشارات علمی، ۱۳۶۹.
 ۳. فرهاد میرزا معتمددالدوله، منشأت، به تصحیح فرستالدوله شیرازی، چاپ سنگی، بمثی، ۱۳۱۸، ص ۱۴۸-۴۹.
 ۴. همان، ص ۱۸.
 ۵. همان، ص ۱۲.
۶. فرهاد میرزا در حواشی کتاب زندگی عباس میرزا به قلم مسعود ایشلقی (گرمروزی) از منشیان فتحعلی شاه درخصوص وقایع مذکور یادداشت‌های ارزنده‌ای تحریر نموده است. حاجی میرزا مسعود مستوفی انصاری: تاریخ زندگی عباس میرزا نایب السلطنه، به کوشش محمد گلبن، تهران، کتابخانه مستوفی، ۱۳۴۹.
۷. منشأت فرهاد میرزا معتمددالدوله، به تصحیح فرستالدوله شیرازی، ص ۱۱۹-۲۵.
۸. به نظر می‌رسد تاریخ مذکور اشتباه باشد. چرا که در این زمان فرهاد میرزا حکمرانی کردستان را بر عهده نداشته به علاوه اینکه او در نامه‌اش چنین قید نموده که، در این دو سال چقدر دعیت گروسی آسوده بوده‌اند که اشاره به مدت حکومت خویش در این ولایت می‌باشد بنابراین تاریخ صحیح باید ۱۲۸۶ ق. / باشد.
۹. همان، ص ۳۷۹.
۱۰. همان، ص ۴۰۱.
۱۱. همان، ص ۳۰۳.
۱۲. همان، ص ۳۴۰.
۱۳. همان، ص ۳۶۶، ۳۰۶-۱۸. صدیق‌الممالک در منتخب التواریخ شرح شاهزاده از فتح اورامان را با تفاوتی اندک عیناً درج نموده است، میرزا ابراهیم شیبانی (صدیق‌الممالک): منتخب التواریخ، تهران، انتشارات علمی، ۱۳۶۶، ص ۱۵۰-۵۳.
۱۴. همان، ص ۳۵۲-۵۶.
۱۵. همان، ص ۳۵۷.
۱۶. همان، ص ۳۸۴.
۱۷. همان، ص ۴۰۵.
۱۸. همان، ص ۴۰۳.
۱۹. همان، ص ۲۵۱.
۲۰. اشاره به میرزا سیدعلی مستوفی فرمانفرماست که در آن سال نایب‌الحکومه روستای نظر بوده است.
۲۱. همان، ص ۹۲.
۲۲. همان، ص ۱۷۰.
۲۳. همان، ص ۱۸۸-۹۳.
۲۴. همان، ص ۸۱-۳۰.
۲۵. همان، ص ۲۸۷-۸۸.
۲۶. همان، ص ۳۰۵-۳۰۶.
۲۷. همان، ص ۱۷۶.
۲۸. همان، ص ۴۴۲-۴۵.
۲۹. همان، ص ۴۲۳.
۳۰. همان، ص ۴۲۹.
۳۱. همان، ص ۴۳۲.
۳۲. منظور محمدشاه می‌باشد.
۳۳. همان، ص ۴۳۶.
۳۴. همان، ص ۳۷۷.
۳۵. همان، ص ۴۳۳.